

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. кат. свят) о 5-ій годині по полудні.

Редація і адміністрація: у Львові, Черницького ч. 8.

Письма приймають тільки франковані.

Рукописи повертають ся лише на окреме жадане і за зложенем оплати поштової.

Рекламації незапечатані від оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в бюрі дзвоників Люд. Пльона і в ц. к. Староствах на провінції:

| | |
|------------------|------|
| на цілий рік зр. | 3.40 |
| на пів року „ | 1.20 |
| на чверть року „ | — 60 |
| місячно „ | — 20 |

Поодинокое число 1 кр.

З поштовою пересилкою:

| | |
|------------------|------|
| на цілий рік зр. | 5.40 |
| на пів року „ | 2.70 |
| на чверть року „ | 1.35 |
| місячно „ | — 45 |

Поодинокое число 3 кр.

Бесіда пос. Барвіньского

виголошена на засіданню Палати послів дня 5 грудня с. р. підчас дебати бюджетової.

(Дальше).

Нужда рільничої людности в Галичині стала ся також причиною значного погіршення матеріяльного положення духовенства. Загальна криза аграрна диткнула також і духовенство, котре більшу часть своїх доходів побирає з рільництва, а побори конгруальні походять з ери йосифінської стали ся вже давно анахронізмом. Коли зважить ся, що греко-католицькі священники суть звичайно подружені і поблагословлені численним потомством, то можна собі легко уявити їх сумне матеріяльне положення. А серед сих невідрадних обставин сповняють они свій незвичайно одвічальний і руйнівний здоровле уряд, суть не лиш душпастирями і вихователями народу але й по найбільшій часті безплатними учителями релігії в школах народних та ведуть метривни. Ся послідна чинність завдає їм не лиш трудну і повну одвічальности задачу, але они й мусять ще численні викази метривальні доставляти властям власним коштом та в оїй своїй діяльності урядовій не мають навіть права до вільного порта.

Коли-ж священники внаслідок сих невідрадних обставин мусять з своєю родиною ціле жити бідувати, а нераз не єсть зовсім в силі забезпечити своїм дітям чи то відповідним вихованем, чи якось инакше спосіб до життя, то страшна нужда по смерти голови родини виступає зовсім природно ще яркїше, через що єго родина стає нараз без хліба і хати і

сходять майже на жебраків. Хто колись в земтю був свідом такої розриваючої серце сцени, то й певно того не забуде і зрозуміє, як потрібне то мликанє о поміч, яке тепер проявило ся загально і голосно серед духовенства знадаючого поліпшення і обезпеченя свого матеріяльного положення та заосмотреня своїх вдовиць і сиріт.

Позваляю собі для того приступити до високої Президії сеї вис. Палати з просьбою, щоби закон о монґруї а поправками, предложеними поважаним паном справоздавцем, дром Фуком, за що тут за єго прихильність висказую найщирїшу подяку, був поставлений і залагоджений разом з міністерством віроіповідань. Рівночасно звертаю ся з просьбою також і до вис. правительства а особливо до Є. Ексед. п. міністра віроіповідань і п. міністра фінансів, щоби они до висказаного мною підчас дебати над законом пенсійним для вдовиць і сиріт по урядниках бажаня в справі предложеня пенсійного закона для вдовиць і сиріт по греко-католицьких священниках заняли прихильне становище і зробивши доходження предложили дотичний проєкт як найскорше до конституційного трамтованя. (Оплески.)

А тепер позволю собі поставити слїдуючу резолюцію:

„Взиває ся ц. к. правительство вставити в дорожї додаткового кредиту на рік 1897 одноразову суму по 50.000 ар., разом 150.000 зр. для надїлення існуючих в греко-католицьких єпархїях, перемиєкій і ставїславїєкій, та в греко-католицькій архїєпархїї львівській фондів для вдовиць і сиріт по греко-католицьких священниках та предложити до конституційного трамтованя“.

Тим способом можна би гірку долю вдовиць і сиріт по греко-католицьких священниках, котрі присвячують свою службу державі, бо-дай в части аменшити. (Голосні слова признаня.)

Позаяк священники крім своїх душпастирських обовязків сповняє також урядові обовязки для держави, то позволю собі припоручити як найгорлїчїше прихильности Є. Ексед. п. міністра залїзниць висказавє тут вже кілька разів бажанє, щоби їм видавано урядові легїтїмації для їзди на ц. к. залїзницях державних.

Нехай же менї тепер вільно буде зїйти на поле національних і культурних інтересів руського народу, на котрім єсть ще багато до вигладженя і вирівнаня. Є. Ексед. п. президент міністрів при розриві над чеською справою язиковою в комісії бюджетовій заявив, що бажанє національного мира. Національний і внутрішній мир взагалї єсть дійсно неоціненним добром, котре творить кріпку основу для успішного розвою держави і поодиноких країв, і єсть то вимогом конечної потреби державної, щоби змагати до національного мира.

Здаєсь, що найтруднїшого між справами національними, котрі викликають спори національні, єсть справа язикова, особливо коли она в краю змішаною мовою єсть дві, три мови, зовсім не споріднені з собою. Але тим лекше можна би в Галичині, де уживають ся в краю дві споріднені з собою мови, довести зі спокоем і витривалостією справу язикову до розумного полагодження, а до того були би як-раз покликані горячі оборонці національної справи при участі правительства; бо лиш той, хто уважає свою народність за святощ, не зневажує святощі другого народу — каже др. Адольф Фіншгоф.

11)

Дещо з техніки.

III.

Техніка а технольоґія. — Вага і значїне наук технічних. — Технольоґія механїчна і хемїчна. — Сирий матеріял і єго перерїбка. — Олії і живиці. — Шеляк, кїпаль, сандарак, мастикє, дамара і елемї. — Терпентина. — Кавчук і гутаперча. — Бурштин, єго історія і значїне в торгівлі і промислї. — Шкості і ляжери. — Лінолеум.

(Дальше)

Що єсть кавчук, а що гутаперча?

Оба ті сирї матеріяли суть своїм походженем і своїм складом дуже подібні до живици. Можна навіть смїло сказати, що суть то два окремі роди живиць, котрі складають ся головню з двох первотворив, вугля і водня, сполучених з собою в т. зв. вугльоводень. Однакже докладний склад хемїчний як кавчука так і гутаперчи не звісний досї. Обі ті живиці витїкають яко біле молочко з декотрих дерев, котре відтак гусне і твердне на вoadуєї після того, як з якого витїкає дерева, дає кавчук або гутаперчу.

Кождий селянин у нас знає ростину, звапу „молочаком пєярнїном“ або „пєсім молочком“

(Euphorbia). Она росте всюди по городах по під плоти, на межах і полях, по пасовицях і т. д. Коли єї урвати, то з неї витїкає біле молочко. Єсть у нас багато родів такого молочака, а один з них росте по лугах і буває инодї навіть на метер високий та досить грубий. Коли єго урвати і пустити молочко на долоню, а відтак єго пальцем розтирати, то з молочка зробить ся сивава, липка маса — то нїби наш кавчук. Правдивий кавчук дає зовсім подїбне до молочака, лиш дуже велике, бо на 16 до 19 метрів високе дерево, що росте в полудневїй Америцї, а котре називає ся пружмом або деревом кавчуковим (Siphonia elastica). Она росте цілїми лісами в Бразилїї, а там головню в провінції Пара, звідки й приходить найліпший т. зв. Пара-кавчук. Індїяни знали кавчук вєє дуже давно і уживали єго головню до смоло-сипїв, а першу вієть о нїм привїз до Європи славний французский подорожник Кондамін, котрого правительство французке з кількома дру-гими ученими вислало було в 1735 р. до Перу для вимїреня полуденника понїже рівника. Кондамін перебув в полудневїй Америцї через 10 літ і там довідався про дуже сильну отрую, кураре, котрою Індїяни затроювали свої стрїли, та про кавчук. Але ужитку сєго послїдного він ще не знав.

Кавчук збирають в ріжних краях всїляко. Звичайно роблять так: Дерево зарубєє ся в однім місци в горї і з него витїкає густе як сметана молоко, котре збирають в підставлене

начина. Скоро з першого зарубу молоко перестало течи, зарубують понїже в другім місци, і так дальше, доки аж дерево не перестанє зовсім випускати молока. Оно тогди єго вже зовсім не має і цуєкає знову аж в третім році. В зібране так молоко мачають формї з глини, котрі давнїше виглядали як баньки або фляшки; до недавна надавано формам вид ноги якогось звірятка і т. д. Тепер же роблять деревляннї подовгаєї лопатки подїбні до весла. Набранє на форму молоко обсушують над димом; опо гусне і з него робить ся тоненька верстка кавчуку, котрий ще від диму єсть брувнатий або й чорний. Опісля набирають знов на форму молока і знов сушать і та робота повтарає ся доти, доки аж форма з кавчуком не набере відповідної ваги. Глиняннї форми розбивають відтак і виймають з кавчуку, а кавчук в видї баньок або фляшок поступає опісля в торгівлі. Кавчук на деревлянних формах розрізують острим ножем і здоймають з лопаток. Форми єї бувають на три стони довгї, а кавчук на них важить 10 до 15 фунтів і має вид трохи загненої боками лопатки. При такїй роботї не кожда верстка кавчуку буває від диму однаково чорна, одна яснїша, друга темнїша; кавчук виглядає тогди як би жилистий і се мабуть дало декому причину здогадувати ся, що кавчук робить ся з кїньєских жєлїя.

Від 1860 р. заведено в Сан-Сальвадорї в середнїй Америцї ліпний спосіб збираня кавчуку. Молоко з дерева збирають там в підстав-

Запросни до передплати.

Маю честь повідомити Високопреподобне і Всесвятійше Духовенство, що певдовзі зачне ся друкувати в нашій друкарні в Жовкві в руськім перекладі цінне дїльце кардинала Россіньолього п. з. „Правди вічні“ і буде виходити зошитами місячно (всїх 16). Перший зошит появить ся з початком сїчня 1897. Знамените се дїльце стане дуже добрим підручником так для місіонарів, як для загалу Духовенства. Хто проте з Впр. і Всеч. Отців або і вірних кожного стауу хотїв би се дїльце набути, най ласкаво поперед зголосить ся до Заряду друкарні ОО. Василіянів в Жовкві з тим заявленем, чи бажає одержати ціле дїльце разом, чи поодинокими зошитами. Передплата цілого дїла виносить 64 кр., поодинокого зошита 5 кр.

З належним поважанем

Др. Климент Сарницький ч. сьв. В. В.

Господарство, промисл і торгівля.

— **Оголошенє.** Ц. к. управа будови для всхідно-галицьких залїзниць льокальних Тернопіль II., розписує доставу порогів залїзничих з дерева дубового або соснового для шляху Гидинківці-Івана пуге і Тересии-Скала всхідно-галицьких залїзниць льокальних з речинцем вносити оферти до дня 10 сїчня 1897, до 12-ої години в полудне. Звертає ся тому увагу інтересованих на оголошенє в урядових часописах Gazeta Lwowska і Wiener Zeitung. Близших поясненє удїляє ц. к. управа будови для всхідно-галицьких залїзниць льокальних Тернопіль II., де можна також набути формулярї на оферти як також загальні і потрібні услїва для доставки порогів. — Ц. к. управа будови всхідно-галицьких залїзниць льокальних Тернопіль II.

ТЕЛЕГРАМИ.

Відень 14 грудня. Єго Вел. Цісар вернув вчєра з Вельсє.

Відень 14 грудня. Російський амбасадор в Константинополї Нєлїдов прїїхав тут вер-

стає дуже крихким. Крім того можна до него додавати ще й всїляких инших домішок в порошок, котрі збїльшують єго твердість і змінюють барву. До тих домішок належать н. пр. крейда, шпат, гіпс, магнезия, глина і т. д. Часом буває в такім кавчуку і до 80 процент домішки. Тим то поясненє ся, дїлячого деякі виробї кавчукові сьуть так дешеві. Кавчук роговий приймає дуже красну політуру і єсть від рога тим ліпший, що від теплої води (н. пр. причищеною гребєнів) не стає рапавий зверха і навїть по довгїм уживаню не тратить своєї пружистости.

Гутаперча (звана також після хибної вимови гутаперхою) єсть своїм хемїчним складом, своїм походженем і своїми прикметами дуже подібна до кавчуку. Як кавчук випливає з дерева або пружма кавчукового, так гутаперча випливає з дерева званого по маляйски getah (gettah, що значить „гума“) або також перча (perja, що значить „грудка, кришка“). Із зложєня обох тих слів утворила ся англїйска назва guttapercha, котре треба виговорювати „гутаперча“. Дерево гутаперчеве, зване також тубан, росте на маляйських островах, головно же на Борнео і Суматрі та на полудневїм кінци півострова Малякка, цілими лісами. Маляйці збирали давнїше гутаперчу в той спосіб, що зрубували цілі дерева, обдирали з них кору, а випливаючий з них сок або спускали в ямку, зроблену в землї або на листє бананів, і сушили єго відтак на сонци. В 1844 р. привезено перший раз два сотнари гутаперчи з Сінгапоре до Європи. В роках 1845 до 1847 вирубано аж 7000 таких дерев на гутаперчу, але пізнїше покинено сєй спосіб і добувано сок так само і з дерева кавчукового. Так роблять ще й тепер: проверчують діру в дереві, а скоро стече весь сок, затикують діру кілком, а дерево по кількох роках приходить знов до сили. Минувшого року відкрито на острові

таючи з Петербурга і конферував з міністром справ заграничних гр. Голуховским.

Софія 14 грудня. Престольну бесїду князя приєднало собрание з одушевленем. Князь вїзвав собрание, щоби оно всіми силами старало ся використати признанє династї державами для поступу, розвою і обезпечєня краю, а то стане ся найлїпше тим способом, коли Болгария буде чинником поруки мира порядку і поступу на Балкані.

Переписка зі всіми і для всіх.

Зеньо з 3—а: 1) і 2) На оба сї питаня не можемо Вам нічо відповісти, як хїба лиш висказати здогад, що то може бути в однім і другім случаю якийсь хронїчний катар. Щоби Вам сказати, що то єсть і порадити, що на то робити, треба щоби Вас лікар особисто оглянув, отже удайте ся до него. Легко зміркуєте, що із самих слів годї розпізнати того рода недугу, отже й трудно щось радити. — 3) О культурі розж єсть таке множество всїляких книжок, що можна би зробити з них велику спеціальну бібліотеку. Можемо Вам поручити: Lebl's Rosenbuch, Anleitung zur erfolgreichen Anzucht u. Pflege der Rosen im freien Lande und unter Glas, mit 106 Textabbildungen, gebunden 3 fl. — Jäger, Katechismus der Rosenzucht, mit 70 Abbild. geb. 1 fl. 50. — 4) Відволить Вас вповнї: Handbuch der Obstkultur, aus der Praxis bearbeitet von Nicolas Gaucher 2 Aufl. mit 526 Holzschnitten u. 8 lithogr. Tafeln geb. 12 fl. Що-до управи винограду, то не маємо в тїм ніякої практики і не можемо сказати, яка би була добра книжка; знаємо лиш, що єсть підручник А. W. v. Babo, Handbuch des Weinbaues в двох томах (Weinbau u. Kellereiwirtschaft) і що перший том коштує 13 зр. 20. Того-ж самого автора єсть друга книжка: Der Weinbau 3 fl. 60. Віднесїть ся може з просьбою о пораді до дирекції школи управи винограду (Weinbauschule) в Кьлостернайбурзі коло Відня. Дуже би то красно і добре було, як би схотїли заняти ся управою винограду, котрий, о скілько ми знаємо, в Ваших сторонах удавав би ся. Кільканайцять лїт тому назад бачили ми, коли собі добре пригадуємо,

Нова Гвінея три нові роди гутаперчевих дерев, котрі дають так само добру гутаперчу як і дерево з маляйських островів, а крім того зерно з їх овочів надаєсь дуже добре до робленя олію.

Випущений з дерева в кадки сок гутаперчевий, до котрого додає ся ще трохи соли, щоби живиця в нїм підеїла ся, виглядає як скисле молоко. Живицю збирають руками, витіскають, роблять з неї великі бохонці і сушать їх на сонци. В таких бохонцях, по найбільшій частї подовгастих і по 3 до 4 кїльограми ваги або в грудях по 10 до 12 кїльограмів, постунає гутаперча в торгівлю.

При звичайній теплотї єсть гутаперча тягліста, подібна до шєри, але дає ся легко краяти, мало еластична і лиш в однім напрямі, підїдає коли розтягана в другім напрямі розриває ся. В теплої водї м'якве так, що дає ся мїсити або тачати в тоненькі платочки. В теплотї, при котрій вода кипить, она тонить ся і стає мазкою, а при ще бїльшій теплотї робить ся з неї рід олію. Гутаперча не розпускає ся анї в водї, анї в алькоголю, етерї і товстих оліях, але розпускає ся легко в сїрчанім етерї (в сїрню вугля) і хльороформї, трохи труднїше в бензинї, терпентинї і нафтї. Найлекше розпускає ся в олію, який робить ся з неї через сухе парогонєне. Гутаперча переводить найгїрше електричність і дїлятого уживають єї найбільше при електричних машинах і провадах електричних до відокремлюваня від себе поодиноких частїй машини або дротів. Коли лежить довго на воздусї і вогкостї, стає так крихка, що дає ся розтерти на порошок, а тогди розпускає ся в алькоголю і етерї. Огрїта і змішана з сїркою дає ся так само вульканїзувати як кавчук.

(Дальше буде).

в Добрівлянах коло Залїщик, виноград мало що не у кожного селянина, а таки дєсь коло сєго села одну гору обсажену виноградом — малий виноградник. Виноград у нас хоч би й не зовсїм не доходив, дав би ся практично використати. — **А. Бог:** Ну, тїлько чєй повиннї би Ви вжє знати, що офіциром може стати лиш той, хто не лиш має услїва до того, але й служить при войску. Без войска нема преці офіцирів. При кождім полку сьуть офіцири і під-офіцири рахункові, а крім того сьуть ще й окремі урядники войскові. Хоч би хтось знав рахунковість державну як сам шеф найвисшого трибувалу обрахункового, то би ще не став офіциром, як би не служив у войску. Розумїє ся, що рахунковість може придати ся і у войску, але она сама не дає ще квалїфікації на офіцира рахункового. У войску мають свою окрему рахунковість, оперту на манїпуляції войскової і треба насамперед знати ту манїпуляцію, отже служити у войску. Підофіцири рахункові, котрі крім того мають ще й иншу квалїфікацію, потрібну для офіцирів, можуть здавати у войску іспит на офіцирів рахункових, але мимо зложеного іспиту не стають зараз офіцирами, а чекають нераз і кїлька лїт на аванс. Урядники войскові виходять так само з людїй войскових. Рахунковість придаєть ся так само й при залїзницї, але сам іспит з рахунковости не дає ще права стати урядником при залїзницї, бо там знов єсть своя окрема служба, котру треба знати. Певно, що можна дослужити ся ранги але не 11, бо від сєї зачинає ся служба, а відтак переходить ся поступєнно до 10, 9, 8 і т. д. Офіцири рахункові і взагалї всі офіцири мусьять мати такі студії, як ті, що хотять вступити до войска яко однорічні охотники і складати іспит офіцирський. — **М. Вор. в Стр.:** Трафіки при таких услївах годї Вам дістати, а на саму табаку також Ваш не дадуть. А чи гадаєте, що як би Вам сусїд трафікант знав, що у вашім селї єсть дїєсно покуп на табаку, то він би єї не держав? Шкода! заходу і видатків на поданє. **Ант. Подоляк:** Не можемо Вам дати иншої ради, як лиш таку: їдте до Львова і удайте ся до якогось лікаря спеціалїста в хоробах уший. Недуга єсть і так вжє задавлена, а на то не спускайте ся, що она не так велика. Може бути велика. Можете і зовсїм стратити слух, або може ще щось гїршого прийти. Віджадуйте пару крейцарів на дорогу і прїїдьте. Лікар не буде Вас нічого коштувати, бо можете шйти на лічницю, де лічат безплатно, але ліченє будє довше, бо недуга так борзо не уступить. Послухайте отже доброї ради і прїїдьте. Коли схочете, то можемо Вам подати, до кого, коли і де удати ся. Подайте свою адресу. — **М. М. в Гїздіи і В. Мал. в Залїщинах:** Відповідь півнїйше, бо мусимо насамперед самі розвідати, до чого на жаль не мали ми досї часу.

Питаня просимо присилати лиш на імя редактора Кирила Кашникевича. Коли о те просимо, то чєй маємо в тїм якусь причину, хоч би лиш ту, що той буде бїгати за орудками, котрий сам того підймає ся, а не хто небудь, до кого напише ся. В противнїм случаю може питанє остатись без відповідї. Також просимо не присилати марок.

— Книгария наукового тов. ім. Шевченка у Львові, уліця Академічна ч. 8. продає слїдуючі книжки: Вас. Чайченко. Під хмарним небом, поезїї часть I, 1 зр., Книга казок, поезїї часть II, 60 кр., Тверя провіснї ч. I. 80 кр., ч. II. кр., ч. III. 80 кр. — Записки Товариства імени Шевченка ч. I, II, III, IV. по 1 зр. — Тарас Шевченко. „Кобзар“ 2 томи 4-50 зр., а пересялкою 5 зр. — Павло Грїб. Збїрник поезїї ч. I. 20 кр., 3 чужого поля. Переклади 20 кр. — Іван Сурик. Твори, в московско-го 10 кр. — Олекс. Колєсса. Шевченко і Міцкевич 1 зр. — Герїнг-Герасимович. Що то є господарствє 30 кр. — Шевченко в бандурю над Днєпром 25 кр. — Оєпн Маковей: Поезїї ч. I. 20 кр. — Михайло Старикський. В темнїх дїнах 20 кр. — Юлії Верне. Подорож до вульї землї 50 кр. — Молитвенник народний (фонетичний) 15 кр. — Марко Кропивницький. Титарїна, драма 20 кр. — Василь Шурат. Замїтки до Чернця Шевченка 10 кр., Чернєра рєспу-

За редакцію відповїдає: Адам Крєховецький.

Поручає ся

торговлю вин ЛЮДВИКА ШТАДТМІЛЛЕРА у Львові.

ГАЛИЦЬКИЙ БАНК КРЕДИТОВИИ
почавши від 1 лютого 1890 поручає

4% Асигнати касові
в 30 днівним виповідженням

3 1/2% Асигнати касові
в 8 днівним виповідженням, всім же вигадячі ся в обізі

4 1/2% Асигнати касові
в 90 днівним виповідженням, будуть опроцентовані почавши від дня 1 мая 1890 по 4 проц. в днівним терміном виповідження.
Львів, дня 31 січня 1890. 10 Диренція.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Інсерати

„оповіщеня приватні“), як для „Народної Часописи“ так також для „Газети Львівської“ приймає лиш „Бюро днівників“ ЛЮДВИКА ПЛЬОНА, при улиці Кароля Людвика ч. 9, де також знаходить ся Експедиція місцева тих газет.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Бюро оголошень і днівників
приймає

ОГОЛОШЕННЯ

до всіх днівників
по цінах оригінальних.

До
Народної Часописи, Газети Львівської, і Przeglądu
може лиш се бюро анонси приймати.

С. Кельсен у Відни

поручає:

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні урядженя купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури лянні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

ГЕРМАН ГАМЕЛЬ у Львові Пасаж Гавсмана ч. 8

На жадане висилає ся каталогіи.

Апарати фотографічні

Прибори для фотографів так фахових як аматорів

Репродукції найкрасших образів і діл штуки, рами, листви до рам, і т. п. предмети продає найдешевше найбільший фабричний склад апаратів і приборів фотографічних.

Львів, **ЛЮДВИК ФАЙГЛЬ** Пасаж Гавсмана 8.